



*Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президентінің Қоры
Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президентінің Музейі*

***Қазақстан Республикасының
Президенті Н. Ә. Назарбаевтың
Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президенті
Музейінің қорындағы еңбектері***

Каталог

***Труды Президента Республики Казахстан
Н. А. Назарбаева
в фондах Музея Первого Президента
Республики Казахстан***

Каталог

Астана-2010

УДК 342
ББК 67.400.6я2
Қ 18

*Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президенті Музейінің Ғылыми кеңесі баспаға ұсынған
Рекомендовано к печати Учёным советом Музея Первого Президента Республики Казахстан*

Жалпы редакциясын басқарған А. С. Сағынғали, Б. Ғ. Мұхамеджанов, К. Қ. Ақтаева

Құрастырушылар: Л. Қ. Ахметова, А. И. Жамұқова

Қ 18 Қазақстан Республикасының Президенті Н. Ә. Назарбаевтың Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президенті Музейінің қорындағы еңбектері: каталог. Труды Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева в фондах Музея Первого Президента Республики Казахстан: каталог / жалпы редакциясын басқарған А. С. Сағынғали, Б. Ғ. Мұхамеджанов, К. Қ. Ақтаева. – Астана: Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президентінің Музейі, 2010. – 42 б.

ISBN 9965-9580-9-2

Каталогта Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президенті Музейінің кітапхана қорында сақтаулы Қазақстан Республикасы Президенті Н. Ә. Назарбаев еңбектерінің әлемнің 32 тілінде жарық көрген 141 басылымының алғашқы рет библиографиялық сипаттамасы берілген.

Ғылыми-педагогикалық кадрлар, студенттер мен оқушы жастардың барлық санаттарына, қалың оқырманға арналады.

В каталоге впервые представлены библиографические описания 141 издания трудов Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева на 32 языках мира, хранящихся в библиотечном фонде Музея Первого Президента Республики Казахстан.

Предназначается для всех категорий научно-педагогических кадров, студентов и учащейся молодежи, широкого круга читателей.

УДК 342
ББК 67.400.6я2

К $\frac{1203020/00}{00(05)09}$

© Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президентінің Музейі, 2010
© Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президентінің Қоры, 2010

ISBN 9965-9580-9-2

Алғы сөз

Предисловие

Бұл каталог Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президентінің еңбектерін жүйелеу жөніндегі алғашқы тәжірибе болып табылады. Каталогта Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президенті Музейінің кітапхана қорында сақтаулы Қазақстан Республикасы Президенті Н. Ә. Назарбаев еңбектерінің әлемнің 32 тілінде жарық көрген 141 басылымының библиографиялық сипаттамасы берілген.

Ақпарат мынадай бөлімдерге топтастырылды: «Қазақстан Республикасы Президентінің еңбектері», «Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдаулары», «Қазақстан Республикасы Президентінің шет тілдерінде жарық көрген еңбектері».

Әрбір бөлімдегі материалдар хронологиялық тәртіппен орналасқан.

«Қазақстан Республикасы Президентінің еңбектері» бөлімінде Н. Ә. Назарбаев кітаптарының аңдатпасы, сонымен қатар Президенттің жеке басылым ретінде жарық көрген баяндамалары мен мақалалары берілген.

1997, 1998 жылдар және 2004–2009 жылдар аралығындағы Президенттің Қазақстан халқына арналған жыл сайынғы Жолдауларының библиографиялық сипаттамалары жеке басылымдар ретінде, ал 1996 жылғы және 1999–2003 жылдардағы Жолдаулар «Егемен Қазақстан», «Казахстанская правда» газеттеріндегі жарияланымдар ретінде ұсынылған.

«Қазақстан Республикасы Президентінің шет тілдерінде жарық көрген еңбектері» бөлімінің материалдары библиографиялық сипаттамасы түпнұсқа тілінде құрастырылған еңбектердің атаулары бойынша топтастырылған.

Каталог сонымен қатар кітап мұқабаларының суреттерінен тұрады, рет саны бойынша нөмірленді, қосымша әліпби, хронологиялық, тілдік көрсеткіштер берілген.

Ғылыми-педагогикалық кадрлардың, студенттер мен оқушы жастардың барлық санатына, қалың оқырманға арналған.

Настоящий каталог является первым опытом систематизации трудов Первого Президента Республики Казахстан. В каталоге представлены библиографические описания 141 издания трудов Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева на 32 языках мира, хранящихся в библиотечном фонде Музея Первого Президента Республики Казахстан.

Информация сгруппирована в разделах: «Труды Президента Республики Казахстан», «Послания Президента страны народу Казахстана», «Издания трудов Президента Республики Казахстан на иностранных языках».

Внутри каждого раздела материал расположен в хронологическом порядке.

В разделе «Труды Президента Республики Казахстан» приведены аннотации книг Н. А. Назарбаева, а также представлены доклады и статьи Президента, вышедшие отдельными изданиями.

Библиографические описания ежегодных Посланий Президента народу Казахстана представлены отдельными изданиями за 1997, 1998 годы и за период с 2004 по 2009 год, а также публикациями газет «Егемен Қазақстан» и «Казахстанская правда» за 1996 год и за период с 1999 по 2003 год.

Материалы раздела «Издания трудов Президента Республики Казахстан на иностранных языках» сгруппированы по наименованиям трудов, библиографические описания которых составлены на языке оригинала.

Каталог также содержит фотографии обложек книг, имеет сквозную нумерацию, снабжён вспомогательными указателями – алфавитным, хронологическим, языковым.

Предназначается для всех категорий научно-педагогических кадров, студентов и учащейся молодежи, широкого круга читателей.

Қазақстан Республикасы Президентінің еңбектері

Труды Президента Республики Казахстан



1. Стальной профиль Казахстана. – Алма-Ата: Казахстан, 1985. – 196 с., [20] л. ил.

Книга Президента Казахстана – живое свидетельство сооружения и развития Казахстанской Магнитки, становления её сплочённого многонационального коллектива, расцвета творческой мысли и инициативы тружеников Карагандинского металлургического комбината.



2. Әділеттің ақ жолы: өмірбаян өткелдері, ой-толғау, бағыт-бағдар / Баспаның сұрақтарына жауап. – Алматы: Қазақстан, 1991. – 287 б.

Кітапта Қазақстан Республикасының Президенті Н. Ә. Назарбаевтың өмірбаяны, еліміздің өткені мен бүгінгі өміріндегі саяси және экономикалық өзгерістер, дағдарысты кезеңнің көптеген көкейкесті мәселелері, нарықтық экономикаға көшу мәселелері сөз болады.



3. Без правых и левых: страницы автобиографии, размышления, позиция / Ответы на вопросы издательства. – М.: Молодая гвардия, 1991. – 255 с.

Автобиография Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева, его размышления над прошлым и проблемами наших дней в остром диалоге с российским издательством «Молодая гвардия».

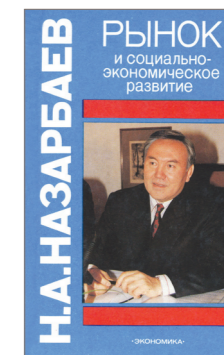


4. Стратегия ресурсосбережения и переход к рынку. – М.: Машиностроение, 1992. – 351 с.

Рассмотрены актуальные проблемы ресурсосбережения и оптимального ресурсопотребления с позиций углубления экономических реформ и становления рыночных отношений, изменения форм собственности и других радикальных общественных преобразований в Республике Казахстан.

5. Рынок и социально-экономическое развитие. – М.: Экономика, 1994. – 495 с.

В книге рассматриваются предпосылки и конкретные проблемы становления социально направленной рыночной экономики, обосновываются выводы и предложения по повышению эффективности приватизации собственности, излагаются стратегия экономии ресурсов и теоретические основы моделирования ресурсопотребления.



6. Тәуелсіздігіміздің бес жылы: Қазақстан Республикасы Президентінің баяндамаларынан, сөйлеген сөздері мен мақалаларынан. – Алматы: Қазақстан, 1996. – 637 б.

Мемлекет басшысының бес жыл ішінде (1991–1996 жж.) шешілуге тиіс міндеттердің күрделілігі мен ауқымдылығы, егемен, тәуелсіз Қазақстанның даму келешегі туралы белгілі бір түсінік беретін баяндамалары, сөйлеген сөздері мен мақалалары берілген.



7. Пять лет независимости: из докладов, выступлений и статей Президента Республики Казахстан. – Алматы: Қазақстан, 1996. – 622 с.

Представлены доклады, выступления и статьи Главы государства, которые позволяют получить определённое представление о сложности и масштабности решаемых в течение пятилетия задач (1991–1996 гг.), о перспективах развития суверенного независимого Казахстана.



8. Ғасырлар тоғысында. – Алматы: Өнер, 1996. – 270 б., [32] п. сурет.

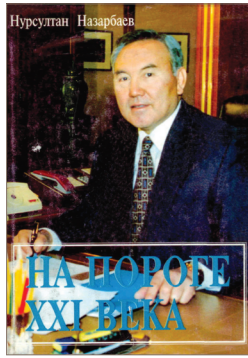
Кітап ғасырлар тоғысындағы посткеңестік кеңістіктегі оқиғаларды талдауға, сонымен қатар үнемі өзгеріп отыратын әлемдегі тек Қазақстанның ғана емес, Тәуелсіз Мемлекеттер Достастығының да орны мен ролін анықтауға арналған.



9. Ғасырлар тоғысында. – Алматы: Атамұра, 2003. – 254 б., [26] п. сурет.

Кітап ғасырлар тоғысындағы посткеңестік кеңістіктегі оқиғаларды талдауға, сонымен қатар үнемі өзгеріп отыратын әлемдегі тек Қазақстанның ғана емес, Тәуелсіз Мемлекеттер Достастығының да орны мен ролін анықтауға арналған.



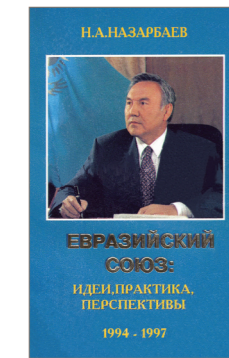


10. На пороге XXI века. – Алматы: Өнер, 1996. – 286 с., [32] л. ил.

Книга посвящена анализу событий на постсоветском пространстве на пороге нового века, а также попытке определить место и роль в меняющемся мире не только Казахстана, но и Содружества Независимых Государств.

15. Тарих толқынында. – Орал: Дастан, 1999. – 216 б.

Кітапта автор өткеннің кейбір іргелі сабақтарына жүгіне отырып, қазақ халқының тарихи жолы туралы ой толғайды, рухани мұраны дамыту мәселесіне тоқталады.

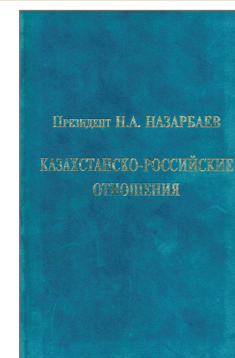
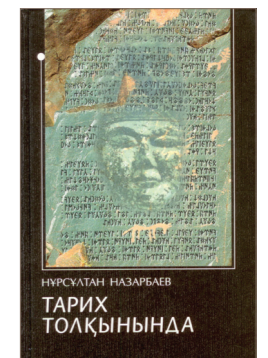


11. Евразийский союз: идеи, практика, перспективы. 1994–1997 годы. – М.: Фонд содействия развитию социальных и политических наук, 1997. – 480 с., [12] л. ил.

Автор книги – Президент Республики Казахстан Н. А. Назарбаев – инициатор создания Евразийского союза. Издание включает в себя статьи, выступления, публикации автора в период с 1994 по 1997 год, а также другие материалы, развивающие эту тему.

16. Тарих толқынында. – Алматы: Атамұра, 1999. – 294 б.

Кітапта автор өткеннің кейбір іргелі сабақтарына жүгіне отырып, қазақ халқының тарихи жолы туралы ой толғайды, рухани мұраны дамыту мәселесіне тоқталады.

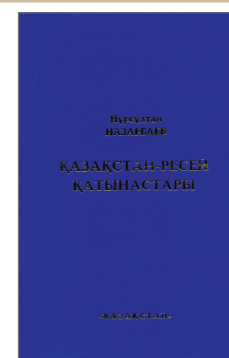


12. Казахстанско-российские отношения: доклады, выступления, статьи. 1991–1997 годы. – М.: Русский раритет, 1997. – 431 с., [16] л. ил.

В данном сборнике представлены доклады, выступления и статьи Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева, посвященные казахстанско-российским отношениям.

17. Тарих толқынында. – Алматы: Атамұра, 2003. – 286 б.

Кітапта автор өткеннің кейбір іргелі сабақтарына жүгіне отырып, қазақ халқының тарихи жолы туралы ой толғайды, рухани мұраны дамыту мәселесіне тоқталады.

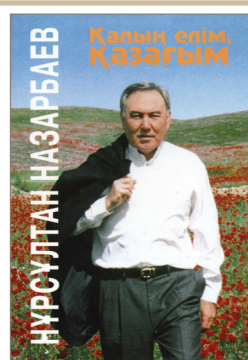
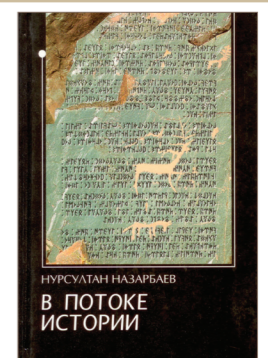


13. Қазақстан-Ресей қатынастары. Баяндамалар, сөйлеген сөздер, мақалалар, сұхбаттар. 1991–1998 жылдар. – Алматы: Қазақстан, 1999. – 334 б., [15] п. сурет.

Аталған жинаққа Қазақстан Республикасының Тұңғыш Президенті Н. Ә. Назарбаевтың Қазақстан-Ресей қатынастарына арналған баяндамалары, сөйлеген сөздері мен мақалалары енгізілген.

18. В потоке истории. – Алматы: Атамұра, 1999. – 294 с.

В этом произведении автор, осмысливая историю своего народа, обращается к некоторым фундаментальным урокам прошлого, размышляет об историческом пути казахского народа, останавливается на проблеме развития духовного наследия.



14. Қалың елім, қазағым. – Алматы: Өнер, 1998. – 305 б., [8] п. сурет.

Бұл жинаққа Қазақстан Республикасының Президенті, Дүниежүзі қазақтары қауымдастығы төрағасының Төрағасы Нұрсұлтан Әбішұлы Назарбаевтың қазақ халқының өткен тарихы, бүгінгі мен болашағы және қазақ диаспорасы жайлы әңгіме-сұхбаты, баяндамалары мен сөйлеген сөздері енгізілген.

19. Стратегия трансформации общества и возрождения Евразийской цивилизации. – М.: Экономика, 2000. – 543 с.

В книге содержатся материалы трудов и выступлений по двум проблемам: становлению социально ориентированной, эффективной рыночной экономики и интеграции евразийской цивилизации.



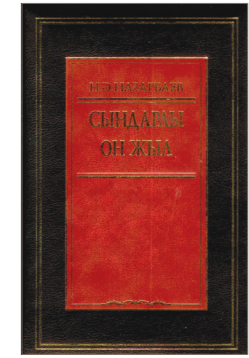


20. Стратегия трансформации общества и возрождения Евразийской цивилизации. – 2-е изд. – М.: Экономика, 2002. – 512 с.

В книге содержатся материалы трудов и выступлений Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева по стратегии трансформации общества и социально-экономического развития Казахстана до 2030 года, становлению социально направленной, эффективной рыночной экономики, интеграции в рамках СНГ, возрождению евразийской цивилизации.

25. Сыздарлы он жыл. – Алматы: Атамұра, 2003. – 239 б., [8] п. сурет.

Кітапта Қазақстан үшін жаһандандудың әлемдік саяси жүйесі мен әлемдік трансұлттық экономика процесіне тартылу қаншалықты маңызды деген сұраққа жауап ізделінеді, яғни ұлттық, аймақтық және жаһандық қауіпсіздік мәселелері қарастырылады. Мұнда автор деректі материалдар негізінде ХХІ ғасырдың басындағы ұлттық және мемлекеттік қауіпсіздікке төнетін барлық қауіп-қатерлерге жан-жақты баға береді.



21. Туған елім – тірегім. – Алматы: Рауан, 2001. – 127 б.

Бұл кітапқа Қазақстан Республикасының Президенті Н. Ә. Назарбаевтың кітаптарындағы, алқалы жиындар мен кездесулерде, ел аумағының әр жерлерінде сөйлеген сөздеріндегі өмірдің сан саласын қамтитын қанатты сөздері топтастырылған.

26. Критическое десятилетие. – Алматы: Атамұра, 2003. – 239 с., [8] л. ил.

Книга Президента РК Н. А. Назарбаева посвящена проблемам национальной, региональной и глобальной безопасности. Она содержит богатый фактический материал, на основе которого автор даёт развёрнутую оценку вызовам и угрозам безопасности в начале ХХІ века.



22. Бейбітшілік кіндігі. – Астана: Елорда, 2001. – 304 б., [22] п. сурет.

Бұл кітап – күштің парасатқа өктемдігінің күшейе түскен қатері мен адамзаттың «ядролық» қауіпсіздік формуласын қинала іздестіруі туралы толғам-кітап.

27. Тәуелсіздік белестері. – Алматы: Атамұра, 2003. – 335 б.

Кітапта Қазақстан Республикасының ішкі және сыртқы саясатының негізгі бағыттары, ұзақ мерзімді тәуелсіздік стратегиясын іске асыру туралы Мемлекет басшысының Жолдаулары, сөйлеген сөздері, баяндамалары ұсынылған.



23. Бейбітшілік кіндігі. – Алматы: Атамұра, 2003. – 255 б., [22] п. сурет.

Бұл кітап – күштің парасатқа өктемдігінің күшейе түскен қатері мен адамзаттың «ядролық» қауіпсіздік формуласын қинала іздестіруі туралы толғам-кітап.

28. Стратегия независимости. – Алматы: Атамұра, 2003. – 310 с.

В книге представлены послания, выступления, доклады Главы государства об основных направлениях внутренней и внешней политики Республики Казахстан, о реализации долгосрочной стратегии независимости.

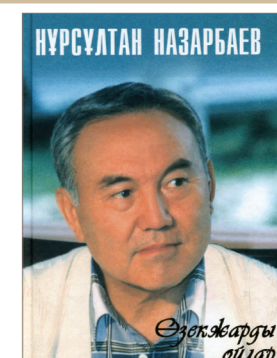


24. Эпицентр мира. – Астана: Елорда, 2001. – 293 с., [22] л. ил.

Это книга-размышление о прогрессирующей опасности диктата силы над разумом, о трудных поисках человечеством формулы «ядерной» безопасности, об истории добровольного отказа независимого Казахстана от ядерного оружия.

29. Өзекжарды ойлар. – Алматы: Мектеп, 2003. – 172 б.

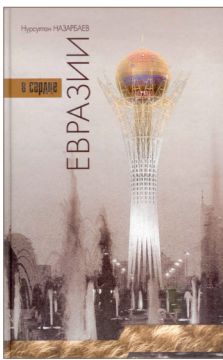
Бұл кітапқа Қазақстан Республикасының Тұңғыш Президенті Н. Ә. Назарбаевтың еңбектеріндегі, баяндамаларындағы, алқалы жиындар мен әр түрлі кездесулерде сөйлеген сөздеріндегі қанатты қағидалары қамтылып, пайымды пікірлері топтастырылған.





30. Еуразия жүрегінде. – Алматы: Атамұра, 2005. – 192 б.: сурет.

Қазақстанның Тұңғыш Президенті бұл кітапта Астана туралы күнделіктегі жазбалардың шашыраңқы беттерін біріктіруді мақсат еткен. Күрделі шешімдер, қанаттастардың көмегі, сәулет саласындағы ізденістер, қаланың болашағы туралы ойлар, өлкенің аңыздары мен жер-су атаулары, тұрмыстың түйткілдері, Астананың бедері мен әсемдігі, бір сөзбен айтқанда, Президенттің жаңа елордаға арналған ойлары мен істері – бәрі-бәрі осы кітапта.



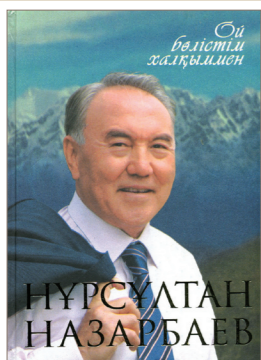
31. В сердце Евразии. – Алматы: Атамұра, 2005. – 192 с.: ил.

Первый Президент Казахстана решил объединить в этой книге страницы дневниковых записей о столице Астане. Сложные решения, помощь соратников, архитектурные поиски, мысли о будущем города, легенды и топонимика края, детали быта, исторические аналогии, ландшафт и эстетика Астаны, одним словом, мысли и дела Президента, посвященные новой столице, – все они здесь.



32. Қазақстан халықтары Ассамблеясының 1–10 сессияларындағы баяндамалары жинағы. Сборник докладов на 1–10 сессиях Ассамблеи народов Казахстана. – Астана: Елорда, 2005. – 439 б., [8] п. сурет.

Кітапта Мемлекет басшысының Қазақстан халықтары Ассамблеясы сессияларында жасаған баяндамалары ұсынылған. Ұлттық татулық пен келісім, қауіпсіздік, азаматтық бітім, этносаралық ықпалдастық мәселелеріне жан-жақты талдау жасалады.



33. Ой бәлістім халқымын. – Алматы: Мектеп, 2006. – 247 б.

Бұл жинаққа Қазақстан Республикасының Тұңғыш Президенті Н. Ә. Назарбаевтың кітаптарындағы, баяндамалары мен басқа да еңбектеріндегі, алқалы жиындар мен ел аумағының алуан аймақтарындағы әр түрлі кездесулерде сөйлеген сөздеріндегі қанатты қағидалары қамтылып, терең ой-толғамдары мен тұжырымдары топтастырылған.



34. Мыслями с народом поделюсь. – Алматы: Мектеп, 2007. – 286 с.

В сборник включены изречения Первого Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева, извлеченные из его книг, докладов, выступлений.

35. Казахстанский путь. – Караганда, 2006. – 370 с.

Книга Первого Президента Республики Казахстан рассказывает о самых трудных и ярких моментах в новейшей истории Казахстана. Каждая из девяти глав раскрывает знаковые шаги на пути становления молодого независимого государства. Это работа над Стратегией развития Казахстана до 2030 года, процесс принятия действующей Конституции страны, начало освоения нефтегазовых ресурсов, ввод национальной валюты и создание успешной банковской системы.



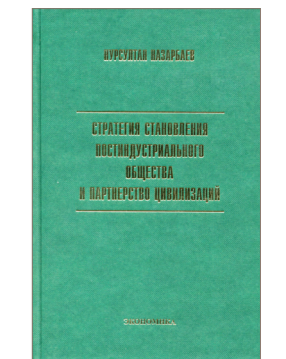
36. Қазақстан жолы. – Астана, 2007. – 370 б.

Мемлекет басшысының бұл кітабы Қазақстанның қазіргі тарихының аса күрделі де жарқын сәттерін баяндайды. Бұл – Қазақстанның 2030 жылға дейінгі Даму стратегиясын жасау жөніндегі жұмыс, қазіргі қолданыстағы ел Конституциясын қабылдау үрдісі, мұнай-газ ресурстарын игеруді бастау, ұлттық валютаны енгізу және табысты банк жүйесін құру туралы еңбек.



37. Стратегия становления постиндустриального общества и партнёрство цивилизаций. – М.: Экономика, 2008. – 397 с.

В книге содержатся труды и выступления по проблемам нового этапа реализации Стратегии «Казахстан-2030» и становления постиндустриального общества; интеграционным приоритетам и механизмам партнёрства цивилизаций. Раскрыты многовекторность казахстанской внешней политики, стратегическое партнёрство России и Казахстана, углубление интеграции государств СНГ в фокусе Евразии, разработка глобальной энергоэкологической стратегии.



38. Избранные речи. Т. I. 1989–1991 гг. – Астана: Сарыарка, 2009. – 546 с.

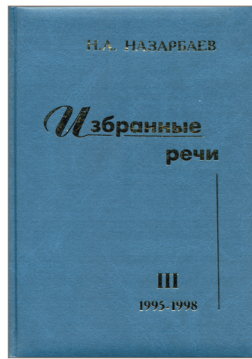
В первом томе многотомного издания представлены ключевые публичные выступления Первого Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева за период 1989–1991 годов. В нём освещаются события последних перестроечных лет до момента провозглашения независимости Казахстана, когда в условиях распада СССР происходил процесс исторического самоопределения народа Казахстана в пользу суверенитета, демократии и свободного рынка.



39. Избранные речи. Т. II. 1991–1995 гг. – Астана: Сарыарка, 2009. – 670 с.

Во втором томе представлены ключевые публичные выступления за период 1991–1995 годов. В нём освещаются события первых лет независимости Казахстана – одного из самых напряжённых и определяющих с точки зрения государственного строительства этапов, когда происходил демонтаж тоталитарной системы и шёл процесс поиска новой модели государственности и становления рыночной экономики.

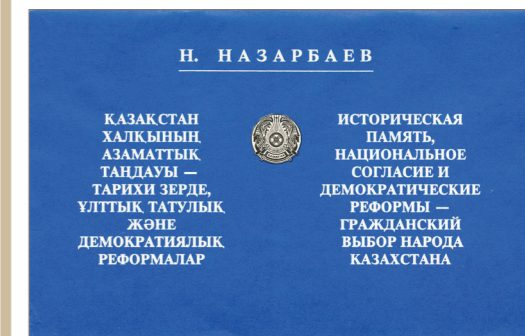




40. Избранные речи. Т. III. 1995–1998 гг. – Астана: Са-
рыарка, 2009. – 580 с.

В третьем томе представлены ключевые публичные выс-
тупления за период 1995–1999 годов. В этот период на
основе Конституции 1995 года были продолжены систем-
ные преобразования в политической, экономической, со-
циально-гуманитарной сферах, принята стратегическая
программа «Казахстан-2030», осуществлён перенос столи-
цы из Алматы в Акмолау, проведена конституционная ре-
форма 1998 года.

44. Қазақстан халқының азаматтық таңдауы – тарихи
зерде, ұлттық татулық және демократиялық реформалар:
Қазақстан халықтары Ассамблеясының IV сессиясында-
ғы баяндама. Ақмола, 1997 ж. 6 маусым. Историческая
память, национальное согласие и демократические рефор-
мы – гражданский выбор народа Казахстана: доклад на
IV сессии Ассамблеи народов Казахстана. Акмола, 6 июня
1997 г. – Алматы: Қазақстан, 1997. – 71 б.



Баяндамалар мен сөйлеген сөздері

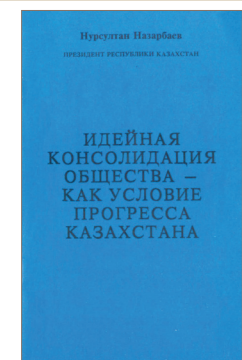
Доклады и выступления

45. Тарих тағылымдары және қазіргі заман. Уроки
истории и современность: Қазақстан Республикасы тәуел-
сіздігінің бес жылдығына арналған салтанаты жиналыста
жасалған баяндама. – Алматы: Қазақстан, 1997. – 127 б.



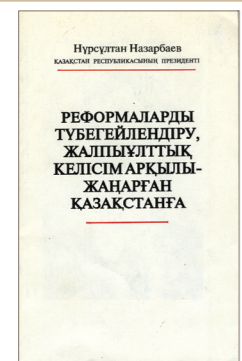
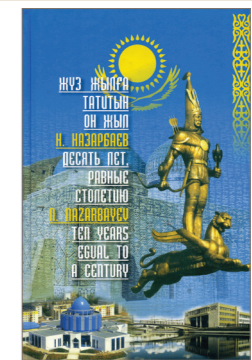
41. Қазақстанның егеменді мемлекет ретінде қалыптасуы
мен дамуының стратегиясы. Стратегия становления и раз-
вития Казахстана как суверенного государства. – Алматы:
Дәуір, 1992. – 56 б.

46. Жүз жылға татитын он жыл: Н. Назарбаевтың ҚР
тәуелсіздігінің он жылдығына арналған салтанаты жина-
лыста сөйлеген сөзі. Десять лет, равные столетию: выступ-
ление Н. Назарбаева на торжественном собрании, посвя-
щённом 10-летию независимости РК. – Алматы: Атамұра,
2001. – 79 б., [16] п. сурет.



42. Идейная консолидация общества – как условие про-
гресса Казахстана. – Алматы: Казахстан XXI в., 1993. – 32 с.

47. Жүз жылға татитын он жыл. Десять лет, равные сто-
летию. Ten years equal to a century. – Астана: Елорда, 2001.
– 95 б.: сурет.



43. Реформаларды түбегейлендіру, жалпыұлттық келі-
сім арқылы – жаңарған Қазақстанға. – Алматы: Қазақстан,
1994. – 64 б.

Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдаулары

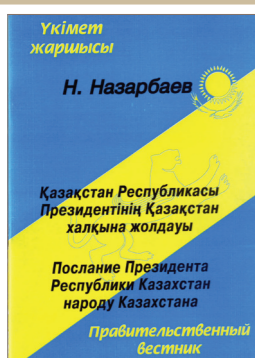
Послания Президента страны народу Казахстана



48. Қазақстан-2030. Барлық қазақстандықтардың өсіп-өркендеуі, қауіпсіздігі және әл-ауқатының артуы: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы. Казахстан-2030. Процветание, безопасность и улучшение благосостояния всех казахстанцев: Послание Президента страны народу Казахстана. Kazakhstan-2030. Prosperity, security and ever growing welfare of all the Kazakhstanis: Message of the President of the country to the people of Kazakhstan. – Алматы, 1997. – 255 б.



49. Қазақстан-2030. Барлық қазақстандықтардың өсіп-өркендеуі, қауіпсіздігі және әл-ауқатының артуы: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы. – Алматы: ЮРИСТ, 2001. – 104 б.



50. Елдегі жағдай, ішкі және сыртқы саясаттың негізгі бағыттары туралы: жаңа ғасырда қоғамды демократияландыру, экономикалық және саяси реформа: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы. О положении в стране и основных направлениях внутренней и внешней политики: демократизация общества, экономическая и политическая реформа в новом столетии: Послание Президента Республики Казахстан народу Казахстана // Укімет жаршысы – Правительственный вестник. – 1998. – 30 қазан.



51. Бәсекеге қабілетті Қазақстан үшін, бәсекеге қабілетті экономика үшін, бәсекеге қабілетті халық үшін: Президенттің Қазақстан халқына Жолдауы. К конкурентоспособному Казахстану, конкурентоспособной экономике, конкурентоспособной нации: Послание Президента народу Казахстана. – Алматы: Жеті жарғы, 2004. – 63 б.

52. Қазақстан экономикалық, әлеуметтік және саяси жедел жаңару жолында: ҚР Президенті Н. Назарбаевтың Қазақстан халқына Жолдауы. Казахстан на пути ускоренной экономической, социальной и политической модернизации: Послание Президента Республики Казахстан Н. Назарбаева народу Казахстана. – Астана, 2005. – 75 б.



53. Қазақстан өз дамуындағы жаңа серпіліс жасау қарсаңында. Қазақстанның әлемдегі бәсекеге барынша қабілетті 50 елдің қатарына кіру стратегиясы: Қазақстан Республикасының Президенті Нұрсұлтан Назарбаевтың Қазақстан халқына Жолдауы. – Астана: Елорда, 2006. – 43 б.



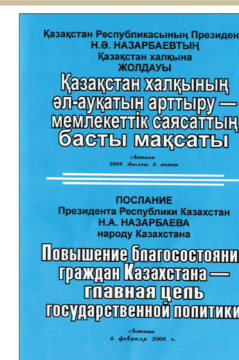
54. Казахстан на пороге нового рывка вперед в своём развитии. Стратегия вхождения Казахстана в число 50 наиболее конкурентоспособных стран мира: Послание Президента Республики Казахстан Нурсултана Назарбаева народу Казахстана. – Астана: Елорда, 2006. – 43 с.

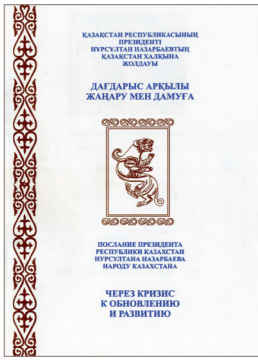


55. Жаңа әлемдегі жаңа Қазақстан: Қазақстан Республикасының Президенті Нұрсұлтан Назарбаевтың Қазақстан халқына Жолдауы. Новый Казахстан в новом мире: Послание Президента Республики Казахстан Нурсултана Назарбаева народу Казахстана. – Астана, 2007. – 122 б.



56. Қазақстан халқының әл-ауқатын арттыру – мемлекеттік саясаттың басты мақсаты: Қазақстан Республикасының Президенті Н. Ә. Назарбаевтың Қазақстан халқына Жолдауы. Повышение благосостояния граждан Казахстана – главная цель государственной политики: Послание Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева народу Казахстана. – Алматы: ЮРИСТ, 2008. – 32 б.





57. Дағдарыс арқылы жаңару мен дамуға: Қазақстан Республикасының Президенті Н. Ә. Назарбаевтың Қазақстан халқына Жолдауы. Через кризис к обновлению и развитию: Послание Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева народу Казахстана. – Алматы: Қазақ энциклопедиясы, 2009. – 55 с.

62. Еркін де еңселі әрі қауіпсіз қоғамға қадам басайық: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы // Егемен Қазақстан. – 2000. – 25 қазан.



58. Елдегі жағдай және ішкі, сыртқы саясаттың 1997 жылға арналған негізгі бағыттары туралы: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы // Егемен Қазақстан. – 1996. – 8 қазан.

63. К свободному, эффективному и безопасному обществу: Послание Президента Республики Казахстан народу Казахстана // Казахстанская правда. – 2000. – 25 октября. – 8 қазан.



59. О положении в стране и основных направлениях внутренней и внешней политики на 1997 год: Послание Президента Республики Казахстан народу Казахстана // Казахстанская правда. – 1996. – 8 октября.

64. Елдегі жағдай және 2002 жылғы ішкі және сыртқы саясаттың негізгі бағыттары: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы // Егемен Қазақстан. – 2001. – 4 қыркүйек.



60. Еліміздің жаңа ғасырдағы тұрақтылығы мен қауіпсіздігі: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы // Егемен Қазақстан. – 1999. – 15 желтоқсан.

65. О положении в стране и об основных направлениях внутренней и внешней политики на 2002 год: Послание Президента Республики Казахстан народу Казахстана // Казахстанская правда. – 2001. – 4 сентября.



61. Стабильность и безопасность страны в новом столетии: Послание Президента Республики Казахстан народу Казахстана // Казахстанская правда. – 1999. – 15 декабря.

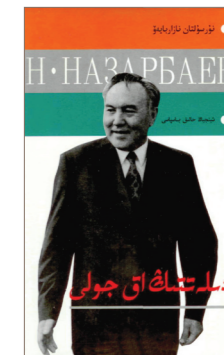
66. Ішкі және сыртқы саясаттың 2003 жылғы негізгі бағыттары: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы // Егемен Қазақстан. – 2002. – 30 сәуір.



Казахстанская правда

67. Об основных направлениях внутренней и внешней политики на 2003 год: Послание Президента Республики Казахстан народу Казахстана // Казахстанская правда. – 2002. – 30 апреля.

71. Назарбаев Н. Ә. Әділеттің ақ жолы. – Шыңжаң-Ұйғыр автономиялы ауданы. Үрімші қаласы: Шыңжаң жастар өрендері баспасы, 1996. – 348 б., сурет.
(араб қарпімен қазақ тілінде)



Егемен Қазақстан

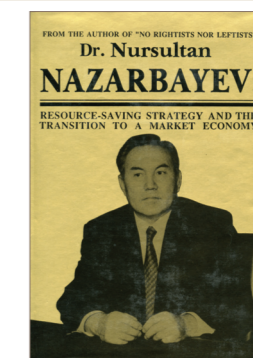
68. Ішкі және сыртқы саясаттың 2004 жылғы негізгі бағыттары: Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы // Егемен Қазақстан. – 2003. – 5 сәуір.

Стратегия ресурсосбережения и переход к рынку

Казахстанская правда

69. Основные направления внутренней и внешней политики на 2004 год: Послание Президента Республики Казахстан народу Казахстана // Казахстанская правда. – 2003. – 5 апреля.

72. Nazarbayev N. Resource – saving strategy and the transition to a market economy. – Noy Publications, 1993. – 239 p.
(ағылшын тілінде)



Қазақстан Республикасы Президенті Н. Ә. Назарбаевтың шет тілдерінде жарық көрген еңбектері

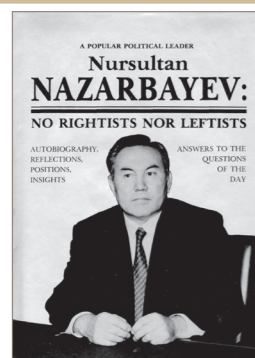
Издания трудов Президента Республики Казахстан

Н. А. Назарбаева на иностранных языках

Әділеттің ақ жолы Без правых и левых

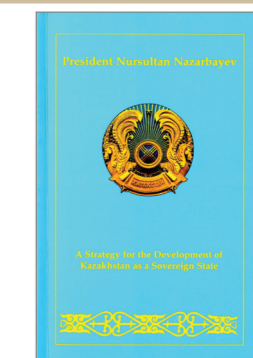
Қазақстанның егемен мемлекет ретінде қалыптасуы мен дамуының стратегиясы

Стратегия становления и развития Казахстана как суверенного государства



70. Nazarbayev N. No rightists nor leftists. – Noy Publications, 1992. – 169 p.
(ағылшын тілінде)

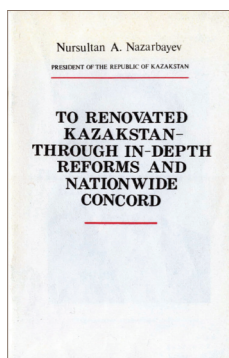
73. Nazarbayev N. A strategy for the Development of Kazakhstan as a Sovereign State. – Washington: Mercator Corporation, 1994. – 62 p.
(ағылшын тілінде)



Реформаларды түбегейлендіру, жалпыұлттық келісім арқылы – жаңарған Қазақстанға

К обновлённому Казахстану – через углубление реформ, общенациональное согласие

77. 努·纳扎尔巴耶夫. 站在21世纪门槛上—总统手记.—北京: 時事出版社, 1997.— 205页.
(қытай тілінде)



74. Nazarbayev N. To renovated Kazakstan – through in-depth reforms and nationwide concord. – Almaty: Kazakstan, 1994. – 63 p.
(ағылшын тілінде)

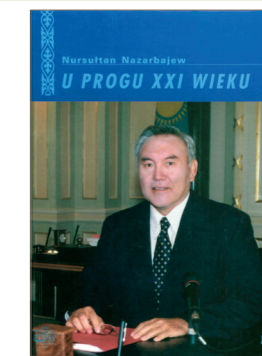
78. Nasarbajew N. A. An der Schwelle zum 21. Jahrhundert. – Nürnberg: Druckerei Millizer, Schwabach, 1997. – 260 s.
(неміс тілінде)



Ғасырлар тоғысында

На пороге XXI века

79. Nazarbayew N. A. U PROGU XXI WIEKU. – Warszawa: Dom Wydawniczy ELIPSA, 1997. – 221 s.
(поляк тілінде)



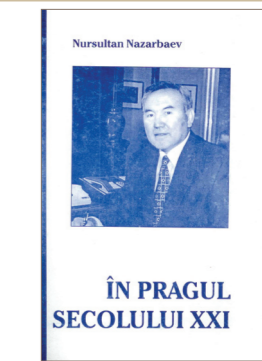
75. НАЗЪРБАЕВ Н. А. НА ПРАГА НА 21 ВЕК. – София: НОВЕ ХОЛДИНГ, 1997. – 333 с.
(болгар тілінде)

80. Nazarbayev N. A. YÜZYILLARIN KAVŞAĞINDA. – Ankara: Ahmet Yesevi Üniversitesi, 1997. – 272 s.
(түрік тілінде)



76. Nazarbayev N. A. A XXI. SZÁZAD KÜSZÖBÉN. – BUDAPEST: GONDOLAT, 1997. – 331 o.
(венгр тілінде)

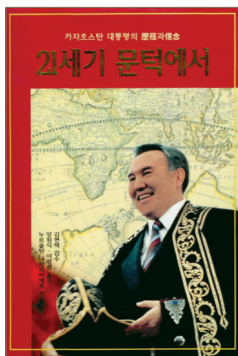
81. Nazarbajev N. A. ÎN PRAGUL SECOLULUI XXI. – PETROM, 1998. – 248 p.
(румын тілінде)





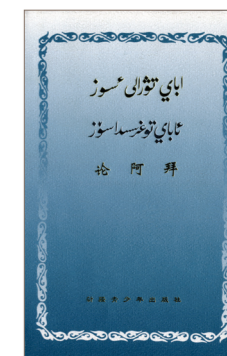
82. Назарбаев Н. Ө. Ғасырлар тоғысында. – Шыңжаң-Ұйғыр автономиялы ауданы. Үрімші қаласы: Шыңжаң жастар өрендері баспасы, 1998. – 344 б., сурет.
(араб қарпімен қазақ тілінде)

Абай туралы сөз



83. 나자르바예프 누르султан. 21 세기 문턱에서.-서울, 1998.-292장.
(корей тілінде)

86. Назарбаев Н. Ө. Абай туралы сөз. – Шыңжаң-Ұйғыр автономиялы ауданы. Үрімші қаласы: Шыңжаң жастар өрендері баспасы, 1998. – 121 б.: сурет.
(араб қарпімен қазақ, ұйғыр, қытай тілдерінде)



84. نورسلطان نزربايوف. اکیسویں صدی کی ریلیز پر۔ 1998 - 250 ب.
(урду тілінде)

О времени, о судьбах, о себе

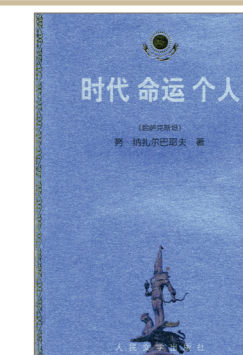


85. ナルズルタン・ナザルバーエフ. 我々の家ユーラシア 21世紀を眼前にして。.-東京: 日本放送出版協会, 1999.-248 ページ.
(жапон тілінде)

87. Nazarbayev N. My life, my times and the future. – Coventry: Pilkington Press, 1998. – 187 p.
(ағылшын тілінде)



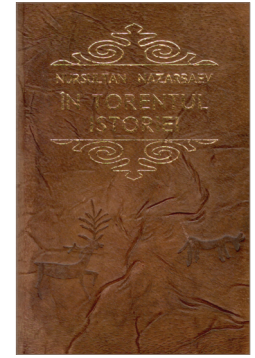
88. 努·纳扎尔巴耶夫. 时代命运个人.-北京: 人民文学出版社, 2003.-212页.
(қытай тілінде)



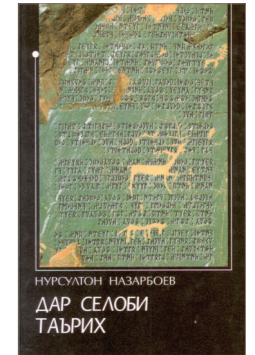
Қазақстан-Ресей қатынастары

Казахстанско-российские отношения

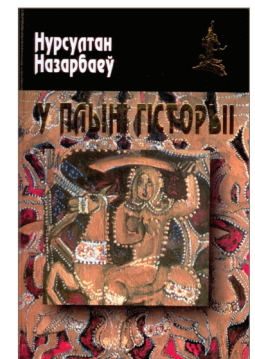
92. Nazarbaev N. A. ÎN TORENTUL ISTORIEI. – Chişinău: NOVITAS, 2001. – 294 p. (румын тілінде)



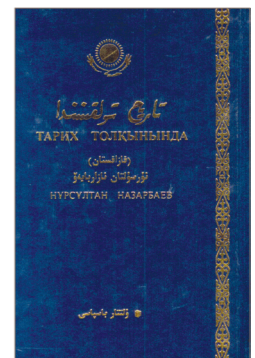
93. Назарбаев Н. А. ДАР СЕЛОБИ ТАЪРИХ. – Душанбе: Ирфон, 2001. – 335 с. (тажик тілінде)



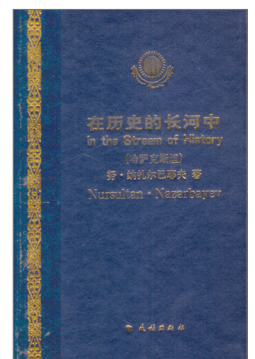
94. НАЗАРБАЕҰ Н. У ПЛЫНІ ГІСТОРЫІ. – Мінск: Мастацкая літаратура, 2002. – 198 с. (белорус тілінде)



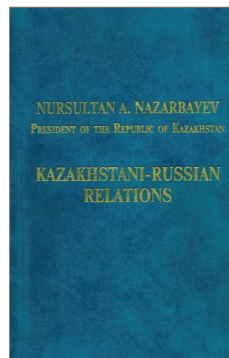
95. Назарбаев Н. Ә. Тарих толқынында. – Бейжің: Ұлттар баспасы, 2005. – 301 б. (араб қарпімен қазақ тілінде)



96. 努·纳扎尔巴耶夫. 在历史的长河中.- 北京: 民族出版社, 2005. - 226页. (қытай тілінде)



99. Назарбаев Н. А. Казахстан и Россия: 1985-1998. – Moscow: Rukh Voprosy, 1998. – 198 с. (русский язык)



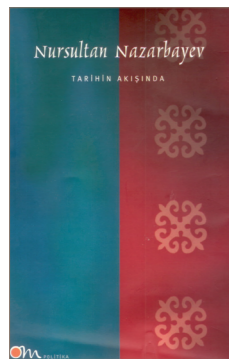
Тарих толқынында

В потоке истории

90. НАЗАРБАЕВ Н. А. В ПОТОЦІ ІСТОРІЇ. – Київ: Мауп, 1999. – 294 с. (украин тілінде)



91. Nazarbayev N. A. TARİHİN AKIŞINDA. – İstanbul: Om Yaımevi, 2000. – 205 s. (түрік тілінде)





97. НАЗАРБА В Н. А. В ПОТОЦІ ІСТОРІІ. КАЗАХСТАН-2030. ПРОЦВІТАННЯ, БЕЗПЕКА І ПОКРАЩАННЯ ДОБРОБУТУ ВСІХ КАЗАХСТАНЦІВ: ПОСЛАННЯ ПРЕЗИДЕНТА КРАЇНИ НАРОДУ КАЗАХСТАНУ. КРИТИЧНЕ ДЕСЯТИРІЧЧЯ. – КИЇВ: Етнос, 2006. – 387 с. (україн тілінде)

100. Nazarbayev N. A. EPICENTRUM MIERU. – Bratislava: Unipharma Prievidza, 2003. – 186 s. (словак тілінде)



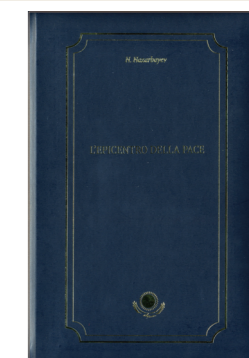
Қалың елім, қазағым

101. نورسلطان نزربايوف. قازقستان امن اور سلامتي كامرکز. - 2003 -. 360 ب (урду тілінде)



98. 努·纳扎尔巴耶夫. 前进中的哈萨克斯坦. - 北京: 民族出版社, 2000. - 242页. (қытай тілінде)

102. Nazarbayev N. A. L'EPICENTRO DELLA PACE / Eni Corporate University. – Roma, 2008. – 227 p. (итальян тілінде)



Бейбітшілік кіндігі

Сындарлы он жыл

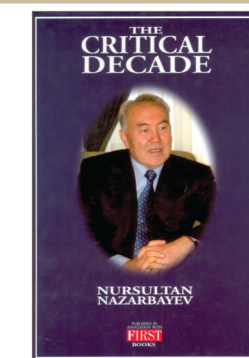
Эпицентр мира

Критическое десятилетие



99. Nazarbayev N. A. Epicenter of Peace. – New York: Puritan Press, 2001. – 163 p. (ағылшын тілінде)

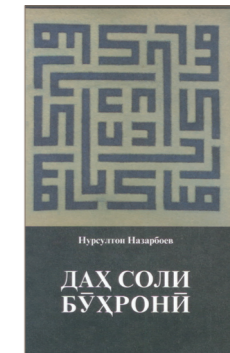
103. Nazarbayev N. A. The critical decade. – London: FIRST, 2003. – 158 p. (ағылшын тілінде)





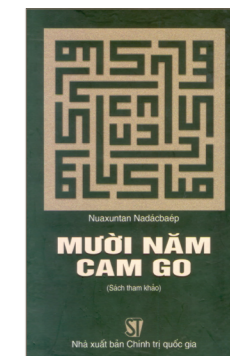
104. Nazarbayev N. A. BÖHRANLI ONİLLİK. – Bakı: Əbilov, Zeynalov və oğulları, 2003. – 211 səh.
(əzərbaycan dilində)

109. Назарбаев Н. А. ДАҲ СОЛИ БҶҲРОНИ. – Душанбе: Ирфон, 2004. – 239 с.
(тоҷик тилинде)



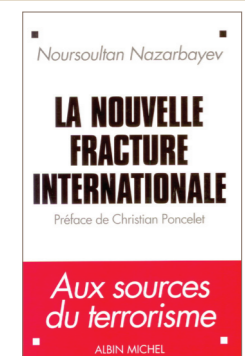
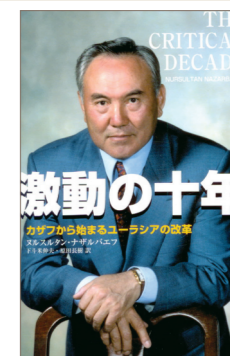
105. НАЗАРБАЕЎ Н. А. КРЫТЫЧНАЕ ДЗЕСЯЦГОДДЗЕ. – Мінск: Веды, 2003. – 187 с.
(белорус тилинде)

110. Nadácbaép N. A. MUỖI NĂM CAM GO. – Hà Nội: Nhà xuấ t bản Chính trị quô'c gia, 2005. – 219 t.
(вьетнам тилинде)



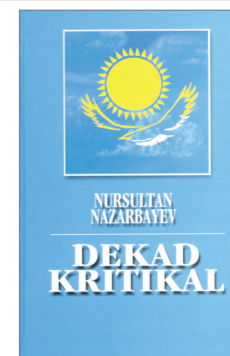
106. Nazarbaev N. A. UN DECENIU CRITIC. -Chişinău: NOVITAS, 2003. - 239 p.
(молдаван тилинде)

111. Нурсултан· Назарбаев. 激動の十年 カザフから始まるユーラシアの改革.- 東京: L・H陽光出版, 2005. - 199 ページ.
(жапон тилинде)



107. Nazarbayev N. A. LA NOUVELLE FRACTURE INTERNATIONALE. – Albin Michel, 2003. – 185 p.
(француз тилинде)

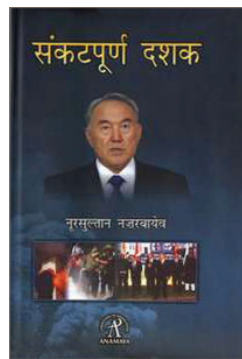
112. Nazarbayev N. A. DEKAD KRITIKAL. – Kuala Lumpur, 2006. – 157 p.
(малай тилинде)



108. Nazarbayev N. A. Il Decennio Critico. – Roma: KOINè Nuove Edizioni, 2004. – 144 p.
(итальян тилинде)

113. Nazarbajev N. A. KRITICÉ DESETILETÍ. – Praha: AVEN-TINUM, 2006. – 192 s.
(чех тилинде)





114. नूरसुल्तान नज़रबायेव. संकटपूर्ण दशक.- नई दिल्ली: अनामय पब्लिशर्स, २००८.- 171 प्रष्ठ.
(хинди тілінде)

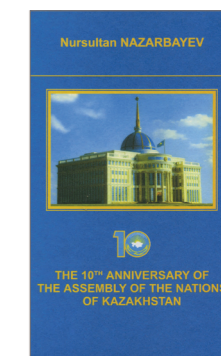
Қазақстан халықтары Ассамблеясының 1–10 сессияларындағы баяндамалар жинағы

Сборник докладов на 1–10 сессиях Ассамблеи народов Казахстана

Еуразия жүрегінде

В сердце Евразии

118. Nazarbayev N. Collection of presentations at the 1–10 sessions of the Assembly of the Nations of Kazakhstan. – Astana: Elorda, 2006. – 198 p.
(ағылшын тілінде)



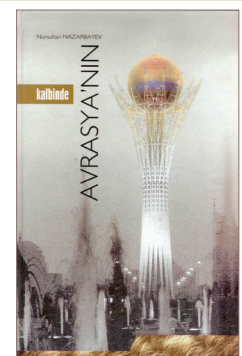
119. Nazarbayev N. KAZAKHSZTÁN NÉPEI KÖZGYŰLÉSEI-NEK TÍZ ÉVE. – BARSZ Magyar-Kazah Alapítvány, 2007. – 203 o.
(венгр тілінде)



120. Нурсултан· Назарбаев. 平和と調和の政策 . - アスタナーニ00七.- 222 ページ.
(жапон тілінде)



115. Nazarbayev N. A. Kalbinde AVRASYA'NIN. – İstanbul: Matbaası, 2005. – 182 s.
(түрік тілінде)



116. 努·纳扎尔巴耶夫. 欧亚中心的阿斯塔纳 . - 北京: 民族出版社, 2006. - 163页.
(қытай тілінде)



117. Nazarbaev N. A. În inima Eurasiei. – București: Civitas, 2007. – 192 p.
(румун тілінде)



121. НАЗАРБА В Н. А. ПОЛІТИКА МИРУ І ЗЛАГОДИ. – Київ: Етнос, 2007. – 308 с.
(украин тілінде)



Қазақстан жолы

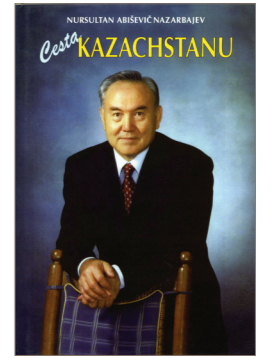
Казахстанский путь

126. Nazarbayev N. A. KAZACHSTAŃSKA DROGA. – Warszawa: Oficyna Olszynka, 2007. – 319 s. (поляк тілінде)



122. Nazarbaev N. A. DE WEG VAN KAZACHSTAN. – Brussel: Drukkerij Clerebaut, 2007. – 381 p. (голланд тілінде)

127. Nazarbayev N. A. CESTA KAZACHSTANU. – Bratislava: AVENTINUM, 2007. – 320 s. (словак тілінде)



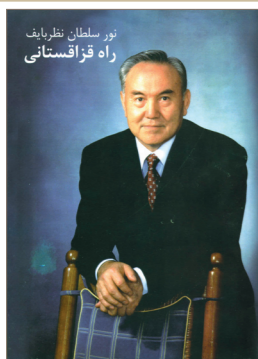
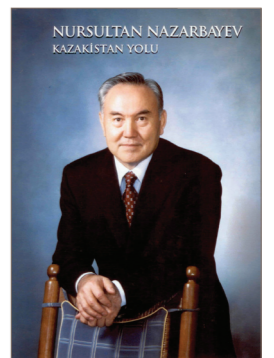
123. מרבאייב נ. המדינה והדון קוחסטן. - הוצאה לאור מהדורה עברית, 2007.-278 דף. (иврит тілінде)

128. Назарбоев Н. А. РОҶИ ҚАЗОҚИСТОНҲИ. – Душанбе: Деваштич, 2007. – 314 с. (тәжік тілінде)



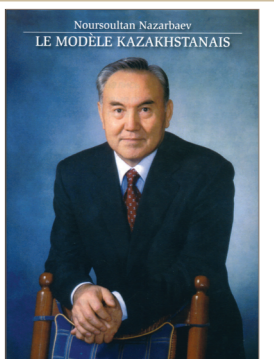
124. 努·纳扎尔巴耶夫. 哈萨克斯坦之路. - 北京: 民族出版社, 2007. - 261页. (қытай тілінде)

129. Nazarbayev N. A. KAZAKİSTAN YOLU. – Ankara, 2007. – 360 s. (түрік тілінде)



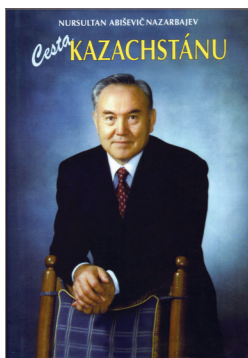
125. نورسلطان نظرباييف. راه قزاقستاني. - گرگان: ريحاني گرگان, 2007.-319 ب. (парсы тілінде)

130. Nazarbaev N. A. Le modèle kazakhstanais. – Bruxelles: Imprimerie Clerebaut, 2007. – 366 p. (француз тілінде)

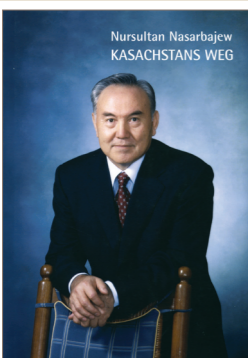




131. НАЗАРБА В Н. А. КАЗАХСТАНСЬКИЙ ШЛЯХ. – КИЇВ: Етнос, 2007. – 388 с.
(украин тілінде)



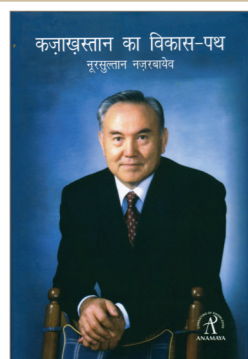
132. Nazarbayev N. A. CESTA KAZACHSTÁNU. – Praha: AVENTINUM, 2007. – 320 s.
(чех тілінде)



133. Nasarbajew N. A. KASACHSTANS WEG. – Berlin: Verlag Hans Schiler, 2008. – 270 s.
(неміс тілінде)



134. Nazarbayev N. A. KAZAKSTANIN TIE. – Jyväskylä, 2009. – 309 s.
(фин тілінде)



135. नूरसुल्तान नज़रबायेव. कजाखस्तान का विकास-पथ.- नई दिल्ली: अनामय पब्लिशर्स, २००९.- 446 पृष्ठ.
(хинди тілінде)

ҚР Президентінің 2008 жылы сөйлеген сөздерінің жинағы

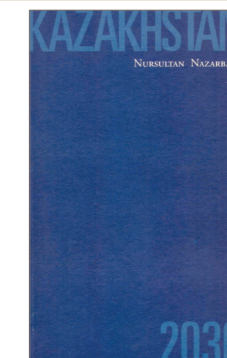
136. 努·纳扎尔巴耶夫. 2008年哈萨克斯坦总统纳扎尔巴耶夫演讲选编. - 北京, 2008. - 64页.
(қытай тілінде)



Қазақстан Республикасы Президенті Н. Ә. Назарбаевтың шет тілдерінде жарық көрген Жолдаулары

Послания Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева на иностранных языках

137. Nasarbaev N. Kazakhstan-2030. PROSPERITÀ, SICUREZZA E MIGLIORAMENTO DELLE CONDIZIONI DI VITA DI TUTTI I KAZAKI: Messaggio del Presidente al popolo del Kazakhstan / Eni Corporate University. – Roma, 1998. – 92 p.
(итальян тілінде)



138. НАЗАРБА В Н. КАЗАХСТАН-2030. ПРОЦВІТАННЯ, БЕЗПЕКА І ПОКРАЩЕННЯ ДОБРОБУТУ ВСІХ КАЗАХСТАНЦІВ: ПОСЛАННЯ ПРЕЗИДЕНТА КРАЇНИ НАРОДУ КАЗАХСТАНУ. Казахстан-2030. Процветание, безопасность и улучшение благосостояния всех казахстанцев: Послание Президента страны народу Казахстана. – Київ: МАУП, 1999. – 182 с.
(украин, орыс тілдерінде)

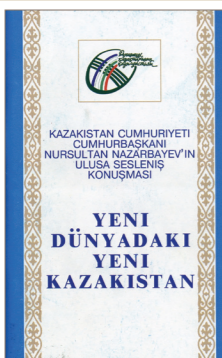




139. Назарбаев Н. Ә. Жаңа әлемдегі жаңа Қазақстан. Қазақстан Республикасы Президентінің Қазақстан халқына Жолдауы. – Алматы: Дүниежүзі қазақтары қауымдастығының «Атажұрт» баспа орталығы, 2007. – 57 б.
(араб қарпімен қазақ тілінде)



140. Назарбаев Н. А. ШИНЭ ЕРТӨНЦ ДЭХ ШИНЭ КАЗАХСТАН: КАЗАХСТАН УЛСЫН ЕРӨНХИЙЛӨГЧ НУРСУЛТАН НАЗАРБАЕВЫН КАЗАХСТАНЫ АРД ТҮМЭНД ХАНДСАН ИЛГЭЭЛТ. – Алматы: Атажұрт, 2007. – 55 нүүр.
(моңғол тілінде)



141. Назарбаев Н. А. YENI DÜNYADAKI YENI KAZAKISTAN: KAZAKISTAN CUMHURİYETİ CUMHURBAŞKANI NURSULTAN NAZARBAYEV'İN ULUSA SESLENİŞ KONUŞMASI. – Алматы: Атажұрт, 2007. – 70 s.
(түрік тілінде)

Еңбектердің әліпби көрсеткіші

Әділеттің ақ жолы **2**

Бейбітшілік кіндігі **22, 23**

Ғасырлар тоғысында **8, 9**

Еуразия жүрегінде **30**

Жүз жылға татитын он жыл: Н. Назарбаевтың ҚР тәуелсіздігінің он жылдығына арналған салтанатты жиналыста сөйлеген сөзі. Десять лет, равные столетию: выступление Н. Назарбаева на торжественном собрании, посвящённом 10-летию независимости РК **46, 47**

Қазақстан халқының азаматтық таңдауы – тарихи зерде, ұлттық татулық және демократиялық реформалар: Қазақстан халықтары Ассамблеясының IV сессиясындағы баяндама **44**

Қазақстан жолы **36**

Қазақстан халықтары Ассамблеясының 1–10 сессияларындағы баяндамалар жинағы. Сборник докладов на 1–10 сессиях Ассамблеи народов Казахстана **32**

Қазақстанның егемен мемлекет ретінде қалыптасуы мен дамуының стратегиясы. Стратегия становления и развития Казахстана как суверенного государства **41**

Қазақстан-Ресей қатынастары. Баяндамалар, сөйленген сөздер, мақалалар, сұхбаттар 1991–1998 жылдар **13**

Қалың елім, қазағым **14**

Ой бөлістім халқыммен **33**

Өзекжарды ойлар **29**

Реформаларды түбегейлендіру, жалпыұлттық келісім арқылы – жаңарған Қазақстанға **43**

Сындарлы он жыл **25**

Тарих тағылымдары және қазіргі заман. Уроки истории и современность: ҚР тәуелсіздігінің бес жылдығына арналған салтанатты жиналыста жасалған баяндама **45**

Тарих толқынында **15, 16, 17**

Тәуелсіздігіміздің бес жылы: Қазақстан Республикасы Президентінің баяндамаларынан, сөйлеген сөздері мен мақалаларынан **6**

Тәуелсіздік белестері **27**

Туған елім – тірегім **21**

Алфавитный указатель трудов

Без правых и левых **3**

В потоке истории **18**

В сердце Евразии **31**

Евразийский союз: идеи, практика, перспективы. 1994–1997 гг. **11**

Идейная консолидация общества – как условие прогресса Казахстана **42**

Избранные речи. Т. I. 1989–1991 гг. **38**

Избранные речи. Т. II. 1991–1995 гг. **39**

Избранные речи. Т. III. 1995–1998 гг. **40**

Историческая память, национальное согласие и демократические реформы – гражданский выбор народа Казахстана: доклад на IV сессии Ассамблеи народов Казахстана. Акмола, 6 июня 1997 г. **44**

Казахстанский путь **35**

Казахстанско-российские отношения: доклады, выступления, статьи. 1991–1997 годы **12**

Критическое десятилетие **26**

Мыслями с народом поделюсь **34**

На пороге XXI века **10**

Пять лет независимости: из докладов, выступлений и статей Президента Республики Казахстан **7**

Рынок и социально-экономическое развитие **5**

Стальной профиль Казахстана **1**

Стратегия независимости **28**

Стратегия ресурсосбережения и переход к рынку **4**

Стратегия становления постиндустриального общества и партнёрство цивилизаций **37**

Стратегия трансформации общества и возрождения Евразийской цивилизации **19, 20**

Эпицентр мира **24**

**Қазақстан Республикасы Президенті
Н. Ә. Назарбаевтың Қазақстан халқына Жолдауларының
хронологиялық көрсеткіші**

**Хронологический указатель
Посланий Президента Республики Казахстан
Н. А. Назарбаева народу Казахстана**

1996 жыл

Елдегі жағдай және ішкі, сыртқы саясаттың 1997 жылға арналған негізгі бағыттары туралы. О положении в стране и основных направлениях внутренней и внешней политики на 1997 год **58, 59**

1997 жыл

Қазақстан-2030. Барлық қазақстандықтардың өсіп-өркендеуі, қауіпсіздігі және әл-ауқатының артуы. Казахстан-2030: Процветание, безопасность и улучшение благосостояния всех казахстанцев. Kazakhstan-2030: Prosperity, security and ever growing welfare of all the Kazakhstani: Message of the President of the country to the people of Kazakhstan **48, 49**

1998 жыл

Елдегі жағдай, ішкі және сыртқы саясаттың негізгі бағыттары туралы: жаңа ғасырда қоғамды демократияландыру, экономикалық және саяси реформа. О положении в стране и основных направлениях внутренней и внешней политики: демократизация общества, экономическая и политическая реформа в новом столетии **50**

1999 жыл

Еліміздің жаңа ғасырдағы тұрақтылығы мен қауіпсіздігі. Стабильность и безопасность страны в новом столетии **60, 61**

2000 жыл

Еркін де еңселі әрі қауіпсіз қоғамға қадам басайық. К свободному, эффективному и безопасному обществу **62, 63**

2001 жыл

Елдегі жағдай және 2002 жылғы ішкі және сыртқы саясаттың негізгі бағыттары. О положении в стране и об основных направлениях внутренней и внешней политики на 2002 год **64, 65**

2002 жыл

Ішкі және сыртқы саясаттың 2003 жылғы негізгі бағыттары. Об основных направлениях внутренней и внешней политики на 2003 год **66, 67**

2003 жыл

Ішкі және сыртқы саясаттың 2004 жылғы негізгі бағыттары. Основные направления внутренней и внешней политики на 2004 год **68, 69**

2004 жыл

Бәсекеге қабілетті Қазақстан үшін, бәсекеге қабілетті экономика үшін, бәсекеге қабілетті халық үшін. К конкурентоспособному Казахстану, конкурентоспособной экономике, конкурентоспособной нации **51**

2005 жыл

Қазақстан экономикалық, әлеуметтік және саяси жедел жаңару жолында. Казахстан на пути ускоренной экономической, социальной и политической модернизации **52**

2006 жыл

Қазақстан өз дамуындағы жаңа серпіліс жасау қарсаңында. Қазақстанның әлемдегі бәсекеге барынша қабілетті 50 елдің қатарына кіру стратегиясы. Казахстан на пороге нового рывка вперед в своём развитии. Стратегия вхождения Казахстана в число 50 наиболее конкурентоспособных стран мира **53, 54**

2007 жыл

Жаңа әлемдегі жаңа Қазақстан. Новый Казахстан в новом мире **55**

2008 жыл

Қазақстан халқының әл-ауқатын арттыру – мемлекеттік саясаттың басты мақсаты. Повышение благосостояния граждан Казахстана – главная цель государственной политики **56**

2009 жыл

Дағдарыс арқылы жаңару мен дамуға. Через кризис к обновлению и развитию **57**

Тілдердің әліпби көрсеткіші
Алфавитный указатель языков

Ағылшын (английский)	47, 48, 70, 72, 73, 74, 87, 89, 99, 103, 118
Араб қарпімен қазақ тілінде (арабский)	71, 82, 86, 95, 139
Әзірбайжан (азербайджанский)	104
Белорус (белорусский)	94, 105
Болгар (болгарский)	75
Венгр (венгерский)	76, 119
Вьетнам (вьетнамский)	110
Голланд (голландский)	122
Жапон (японский)	85, 111, 120
Иврит (иврит)	123
Итальян (итальянский)	102, 108, 137
Корей (корейский)	83
Қытай (китайский)	77, 86, 88, 96, 98, 116, 124, 136
Малай (малайский)	112
Молдаван (молдавский)	106
Моңғол (монгольский)	140
Неміс (немецкий)	78, 133
Парсы (персидский)	125
Поляк (польский)	79, 126
Румын (румьинский)	81, 92, 117
Словак (словацкий)	100, 127
Тәжік (таджикский)	93, 109, 128
Түрік (турецкий)	80, 91, 115, 129, 141
Ұйғыр (уйгурский)	86
Украин (украинский)	90, 97, 121, 131, 138
Урду (урду)	84, 101
Фин (финский)	134
Француз (французский)	107, 130
Хинди (хинди)	114, 135
Чех (чешский)	113, 132

Мазмұны
Содержание

Алғы сөз	
Предисловие	3
Қазақстан Республикасы Президентінің еңбектері	
Труды Президента Республики Казахстан	4
Ел Президентінің Қазақстан халқына Жолдаулары	
Послания Президента страны народу Казахстана	14
Қазақстан Республикасы Президенті Н. Ә. Назарбаевтың шет тілдерінде жарық көрген еңбектері	
Издания трудов Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева на иностранных языках	18
Еңбектердің әліпби көрсеткіші	
Алфавитный указатель трудов	37
Қазақстан Республикасы Президенті Н. Ә. Назарбаевтың Қазақстан халқына Жолдауларының хронологиялық көрсеткіші	
Хронологический указатель Посланий Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева народу Казахстана	38
Тілдердің әліпби көрсеткіші	
Алфавитный указатель языков	40

**Қазақстан Республикасының Президенті Н. Ә. Назарбаевтың
Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президенті Музейінің қорындағы еңбектері
Каталог**

**Труды Президента Республики Казахстан Н. А. Назарбаева
в фондах Музея Первого Президента Республики Казахстан
Каталог**

Құрастырушылар: Л. Қ. Ахметова, А. И. Жамұқова
Редакторлар: Г. О. Әмірова, Ә. А. Қасенова, Л. В. Флёрко
Көркемдеуші және беттеуші Н. Б. Есенова
Фотосуретші С. Н. Астрелин

«Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президентінің Қоры» қоғамдық қоры
050059, Алматы қ., Махатмы Ганди к-сі, 10
Тел/факс 8 (7272) 70-04-80, 70-05-24

«Қазақстан Республикасы Тұңғыш Президентінің Музейі» мемлекеттік мекемесі
010000, Астана қ., Бейбітшілік к-сі, 11
Тел/факс 8 (7172) 75-11-95, 75-12-13